

LÁMINAS A COLOR

Lámina I

- 1 Somormujo *Gavia immer* Página 23
81 cm (32"). Pico muy aguzado; cola corta y rígida.
1a Plumaje de cría (ausente en Cuba).
1b Plumaje de invierno: Gris oscuro en el dorso, blanco por debajo.
- 2 Zaramagullón Chico *Tachybaptus dominicus* Página 24
24 cm (9,5"). Pico negruzco recto y fino. Parche blanco en el ala.
2a Plumaje de cría: Garganta negra. Ojo amarillo o anaranjado.
2b Plumaje fuera de la época de cría: Garganta blanca.
- 3 Zaramagullón Grande *Podilymbus podiceps* Página 24
33 cm (13"). Pico robusto.
3a Plumaje de cría: Parche negro en la garganta y un anillo alrededor del pico.
3b Plumaje fuera de la época de cría: Carecen de la coloración negra en la garganta y del anillo en el pico.
- 4 Pampero de Las Brujas *Pterodroma hasitata* Página 26
41 cm (16"). Alas bastante largas. Frente, nuca, banda en la base de la cola y rabadilla, blancos. Coberteras inferiores del ala blancas, con una banda negra. Pico negro.
4a Vista por encima.
4b Vista por debajo.
- 5 Pampero de Cory *Calonectris diomedea* Página 26
51 cm (20"). Partes superiores de color pardo grisáceo; inferiores, blancas. La base del pico es amarilla.
5a Vista por encima.
5b Vista por debajo.
- 6 Pampero Oscuro *Puffinus griseus* Página 27
43 cm (17"). De color pardo achocolatado, a excepción de las coberteras inferiores del ala, que son blancuzcas. Pico negro.
6a Vista por encima.
6b Vista por debajo.
- 7 Pampero de Audubon *Puffinus lherminieri* Página 27
30 cm (12"). Negruzco por encima, blanco por debajo. Alas cortas. Cola larga; coberteras inferiores de la cola parduscas. Las primarias por debajo son blancas.
7a Vista por encima.
7b Vista por debajo.
- 8 Pamperito de Wilson *Oceanites oceanicus* Página 28
18 cm (7"). Color achocolatado. Banda blanca en la rabadilla y un parche blanco en los flancos. Cola corta con la punta cuadrada.
- 9 Pamperito de las Tempestades *Oceanodroma leucorhoa* Página 28
20 cm (8"). Pardo achocolatado. Banda blanca dividida en la rabadilla. Alas largas y anguladas. Pico, patas y dedos negros.
- 10 Pamperito de Castro *Oceanodroma castro* Página 29
20 cm (8"). Pardo muy oscuro. Parche blanco en la rabadilla. Pico, patas y dedos negros. Cola ligeramente bifurcada.

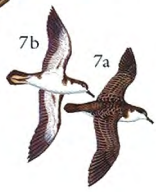
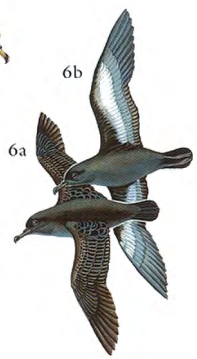
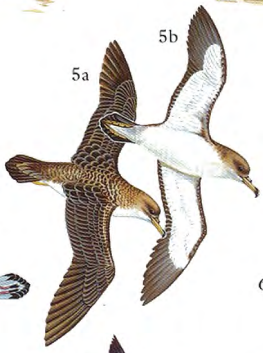
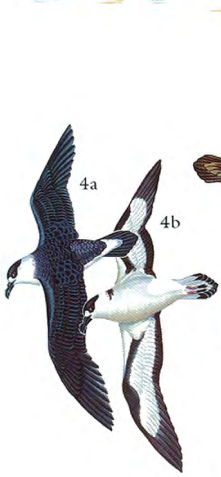
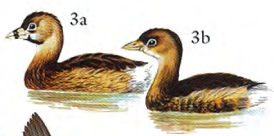
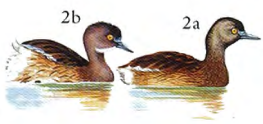


Lámina 2

- 1 Rabihorcado *Fregata magnificens* Página 38
102 cm (40"). Alas largas, estrechas. La cola larga y muy bifurcada.
1a Macho adulto: Enteramente negro. Saco gular anaranjado rojizo.
1b Hembra adulta: Pardo negruzca, con un parche blanco en el pecho.
1c Inmaduro: Cabeza, cuello y pecho, blancos.
- 2 Contraamaestre *Phaethon lepturus* Página 30
41cm (16"), sin las plumas largas de la cola.
2a Adulto: Cola larga. En vuelo, alas con las puntas negras, barra negra en la parte interna y superior del ala. Pico anaranjado rojizo.
2b Inmaduro: Densamente barrado en negro por encima, incluida la corona.
- 3 Rabijunco de Pico Rojo *Phaethon aethereus* Página 30
48 cm (19"), sin las plumas largas de la cola.
3a Adulto: Cola larga. Blanco, con barras negras en la espalda. Punta de las alas negras. Pico robusto, rojo.
3b Inmaduro: Finamente barrado por encima, pero exhibe una corona blanca.
- 4 Pelicano *Pelecanus occidentalis* Página 34
127 cm (50"). Pardo grisáceo.
4a Adulto en plumaje de cría: Parte posterior del cuello de color castaño.
4b Adulto fuera de la época de cría: Cabeza y parte del cuello en blanco o amarillo.
4c Juvenil: Cabeza y el cuello de color pardo.
- 5 Alcatraz Blanco *Pelecanus erythrorhynchos* Página 34
152 cm (60"). Blanco, a excepción de las primarias y parte de las secundarias, que son negras.
5a Adulto en plumaje de cría: Pico anaranjado.
5b Adulto en plumaje de invierno: Pico amarillo.
5c Adulto que alimenta pichones: Pico con protuberancia.

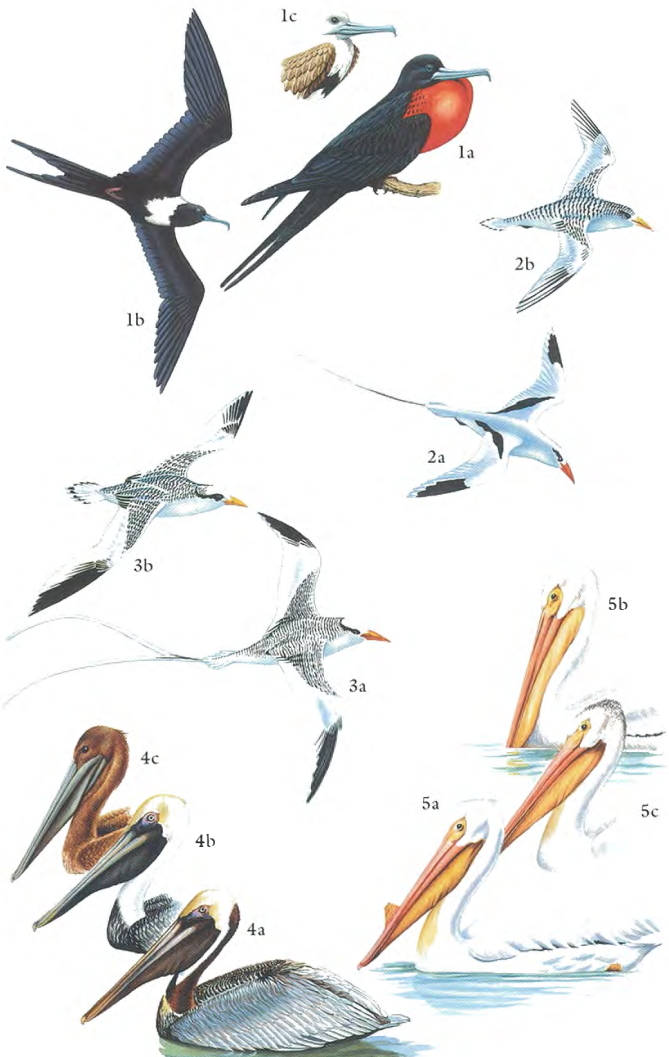


Lámina 3

1 Pájaro Bobo de Cara Azul *Sula dactylatra* Página 31

81 cm (32").

1a Adulto: Blanco. Las plumas de la cola y borde posterior de las alas de una coloración negruzca. Pico y patas amarillo anaranjado.

1b Inmaduro: Dorso castaño. Parche blancuzco en la parte superior de la espalda. Parte ventral blanca.

2 Pájaro Bobo Prieto *Sula leucogaster* Página 32

71 cm (28").

2a Adulto: Pardo, incluidos la garganta y el pecho. Vientre blanco. Pico amarillo.

2b Inmaduro: Pardusco, con el vientre y parte inferior del ala de un pardo más pálido. Pico gris azulado.

3 Pájaro Bobo Blanco *Sula sula* Página 32

71 cm (28"). Dos morfos de color, pardo y blanco. Ambos morfos con el pico azulado, una banda negra en el borde posterior de las alas; patas rojas.

Morfo oscuro: Cola y rabadilla, blancas.

4 Corúa de Mar *Phalacrocorax auritus* Página 35

81 cm (32"). Totalmente negra, con un viso metálico verdoso.

4a Adulto: Saco gular de color anaranjado.

4b Adulto en vuelo.

5 Corúa de Agua Dulce *Phalacrocorax brasilianus* Página 36

66 cm (26"). Larga cola. Saco gular de un amarillo anaranjado.

5a Plumaje de cría: Saco gular está bordeado en blanco.

5b Adulto en vuelo.

6 Marbella *Anhinga anhinga* Página 37

89 cm (35"). Largo cuello y cola en forma de abanico. Pico fino y largo.

6a Macho en plumaje de cría: Pardo negruzco y verde iridiscente. Parte superior del ala con grandes parches (plateados).

6b Hembra en plumaje de cría: Cabeza, cuello y pecho de color pardo claro.

6c Adulto en vuelo.

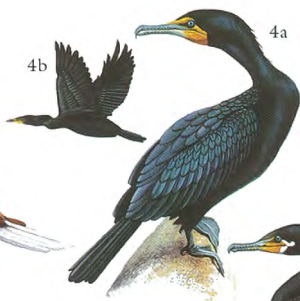
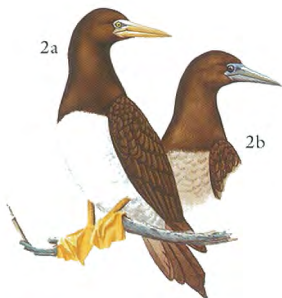
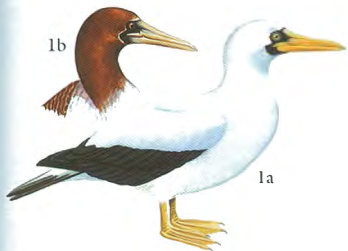


Lámina 4

- 1 Garcilote** *Ardea herodias* Página 41
122 cm (48"). Dicromática. Pico amarillo. El morfo oscuro es gris azulado, con anchas franjas negras en la cabeza.
- 1a Morfo blanco.**
1b Morfo oscuro.
1c Juvenil: Corona negra.
- 2 Garza Roja** *Egretta rufescens* Página 45
76 cm (30"). Dos morfos de color. En ambos, pico robusto, largo y bicolor: rosa pálido con la punta negra. Patas y loreales de un gris pizarra.
- 2a Morfo oscuro:** Gris pizarra, con la cabeza y el cuello de purpúreo a castaño rojizo.
2b Morfo blanco.
2c Inmaduro: Pico, loreales y patas, oscuras.
- 3 Garza de Vientre Blanco** *Egretta tricolor* Página 44
66 cm (26").
- 3a Adulto:** Gris azulado, con el vientre blanco. Pico amarillo casi en su totalidad, con la punta negruzca.
3b Inmaduro: Cuello y las coberteras de las alas de color castaño.
- 4 Guanabá Real** *Nyctanassa violacea* Página 48
61 cm (24").
- 4a Adulto:** Franjas blancas y negras en la cabeza; pico casi negro en su totalidad.
4b Inmaduro: Pardusco y moteado; rayado en la parte ventral. Pico negro.
- 5 Guanabá de la Florida** *Nycticorax nycticorax* Página 47
64 cm (25").
- 5a Adulto:** Espalda y corona de color negro.
5b Inmaduro: Rayado en la parte ventral, pardo grisáceo por encima y moteado en blanco. Pico de un pardo amarillento.
- 6 Guanabá Rojo** *Botaurus lentiginosus* Página 39
71 cm (28").
- 6a Adulto:** Pardo amarillento. Franja negra en los lados del cuello.
6b Inmaduro: Sin la franja negra del cuello.
- 7 Garcita** *Ixobrychus exilis* Página 40
33 cm (13"). Muy pequeña; pardo rojiza, con un gran parche castaño en la parte superior del ala.
- 7a Macho adulto:** Corona y la espalda, negras.
7b Hembra adulta: Espalda parda.



Lámina 5

- 1 Garzón *Ardca alba* Página 42
102 cm (40"). Blanca.
Adulto en plumaje de cría: Plumas largas sobrepasan la cola. Pico amarillo, patas negras.
- 2 Garza Real *Egretta thula* Página 42
61 cm (24").
2a Adulto: Blanca con el pico negro y los dedos amarillos.
2b Inmaduro: Patas casi enteramente oliváceas.
- 3 Garza Ganadera *Bubulcus ibis* Página 46
56 cm (22").
3a Adulto: Blanca. Plumas de color castaño en la corona, base del cuello y espalda; el pico y las patas se tornan de un pardo rojizo.
3b Inmaduro: Coloración de las patas, de verdes a negruzcas.
- 4 Garza Azul *Egretta caerulea* Página 43
61 cm (24").
4a Adulto: Azul pizarra, con plumas de un pardo violáceo en la cabeza y cuello. Pico azul grisáceo con la punta negra. Patas verdes.
4b Inmaduro: Blanco, excepto algunas plumas oscuras en la punta de las alas.
- 5 Aguaitacaimán *Butorides virescens* Página 46
46 cm (18").
5a Adulto: Gris azulado, y verde iridiscente en la espalda. Cuello castaño oscuro.
5b Inmaduro: Más pálidos, y rayado en la parte ventral.



Lámina 6

- 1 **Coco Rojo** *Eudocimus ruber* Página 50
58 cm (23").
1a **Adulto:** Rojo escarlata brillante; negra la punta de las alas.
1b **Vista en vuelo.**
- 2 **Cayama** *Mycteria americana* Página 52
104 cm (41"). Blanca, con la cabeza negra y carente de plumas. Negras las plumas de vuelo y la cola.
2a **Adulto:** Pico oscuro.
2b **Inmaduro:** Cabeza más pálida; el pico amarillo.
2c **Vista en vuelo.**
- 3 **Coco Prieto** *Plegadis falcinellus* Página 50
58 cm (23"). Pico largo, curvado.
3a **Plumaje de cría:** Castaño, con tonos purpúreos en las alas.
3b **Adulto en vuelo.**
- 4 **Seviya** *Platalea ajaja* Página 51
81 cm (32"). Pico largo en forma de espátula.
4a **Adulto:** Coloración blanca y rosada.
4b **Juvenil:** Totalmente blancos.
4c **Vista en vuelo.**
- 5 **Coco Blanco** *Eudocimus albus* Página 49
64 cm (25"). Pico largo y curvado.
5a **Adulto:** Plumaje blanco; negra la punta de las alas.
5b **Inmaduro:** Pardo por encima con el vientre y la rabadilla blancos.
5c **Vista en vuelo.**
- 6 **Flamenco** *Phoenicopterus ruber* Página 54
114 cm (45"). La mayor de las aves cubanas.
6a **Adulto:** Rosado bermellón, excepto las plumas negras del ala; pico curvado rosado con la punta negra.
6b **Vista en vuelo.**

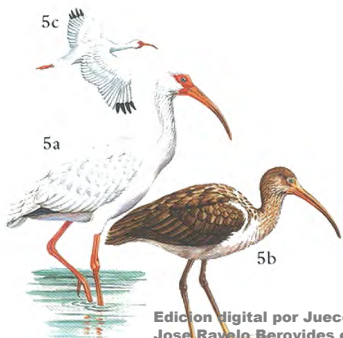
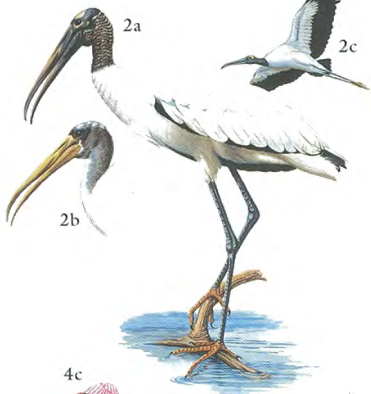


Lámina 7

1 Guanana Prieta *Chen caerulescens*

Página 59

71 cm (28"). Dos morfos.

1a Morfo oscuro: Pardo grisáceo, con cuello y cabeza blancos; primarias y secundarias, negras.

1b Adulto morfo blanco: Primarias negras; plumas pardo rojizas en la cara.

2 Ganso de Canadá *Branta canadensis*

Página 59

64 a 114 cm (25 a 45").

Adulto: Pardo ceniciento. Parche blanco en la mejilla, vientre y coberteras inferiores de la cola, blancos.

3 Guanana *Anser albifrons*

Página 59

73 cm (29").

Adulto: Pardo grisáceo. Partes ventrales barradas. Pico rosado. Parte inferior del vientre y coberteras de la cola, blancas. Patas amarillas o anaranjadas.

4 Cisne *Cygnus columbianus*

Página 58

132 cm (52").

Adulto: Blanco, con un largo cuello; el pico y las patas, negros; la mayoría de los individuos presentan un punto amarillo delante del ojo.

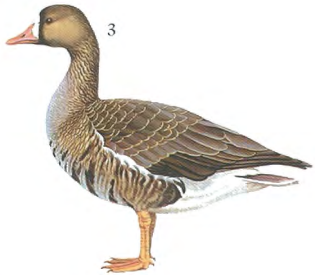
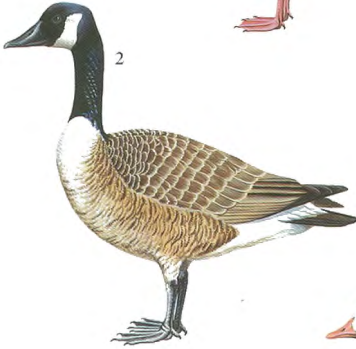
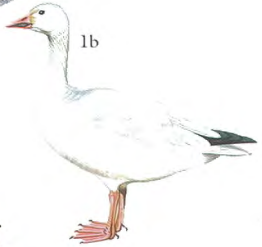
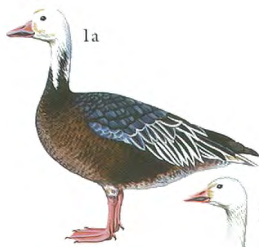


Lámina 8

- 1 Yaguasa *Dendrocygna arborea* Página 56
53 cm (21").
1a Adulto: Parte dorsal, largo cuello y cabeza de color pardo oscuro. Costados moteados en blanco.
1b Vista en vuelo.
- 2 Yaguasa Cariblanca *Dendrocygna viduata* Página 57
43 cm (17").
2a Adulto: Espalda parda y alas negras, pecho acanelado. Cara blanca. Pico negro, patas grises.
2b Vista en vuelo.
- 3 Yaguasín *Dendrocygna bicolor* Página 56
51 cm (20").
3a Adulto: Pardo castaño. Franjas blancas en los costados.
3b Vista en vuelo: Rabadilla blanca.
- 4 Yaguasa Barriguiiprieta *Dendrocygna autumnalis* Página 58
51 cm (20").
4a Adulto: Corona, parte posterior del cuello, pecho y espalda de color canela. Cara de color gris. Alas con una ancha franja blanca. Patas y pico de color rosado, anaranjado o rojo.
4b Vista en vuelo.
- 5 Pato Serrano *Anas crecca* Página 61
36 cm (14"). Espéculum verde, bordeado en color terracota en la parte anterior. Pico muy pequeño.
5a Macho adulto: Gris, con la cabeza y el cuello acanelados, parche verde entre el ojo y la nuca.
5b Hembra adulta: Pardo moteada.
5c Vista en vuelo.
- 6 Pato Inglés *Anas platyrhynchos* Página 62
58 cm (23"). Espéculum azul violáceo, bordeado de blanco; patas anaranjadas.
6a Macho: Pecho y costados acanelados. Cabeza verde oscuro. Pico amarillo.
6b Hembra: Moteada de un pardo amarillento; pico oscuro en la base, con la punta anaranjada.
6c Vista en vuelo.
- 7 Pato de Bahamas *Anas bahamensis* Página 62
43 cm (17"). Espéculum verde, bordeado de beige. Cola larga y puntiaguda.
7a Macho: Pardo amarillento, moteado en negro. Garganta y mejillas blancas; base del pico de un rojo escarlata.
7b Vista en vuelo.
- 8 Pato Pescuecilargo *Anas acuta* Página 63
66 cm (26"). Largo cuello, y larga y puntiaguda cola. Pico gris azulado. Espéculum negruzco, de un púrpura iridiscente y viso verde.
8a Macho: Gris; una franja blanca a todo lo largo del cuello.
8b Hembra: Moteada en pardo, con la barriga blanca muy visible en vuelo.
8c Vista en vuelo.

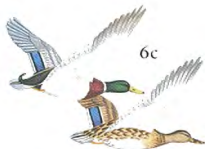
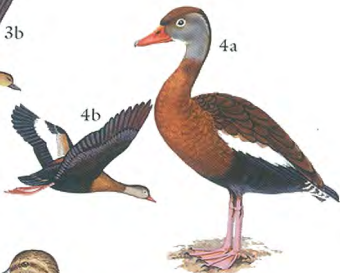
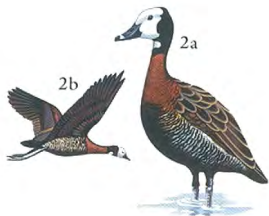
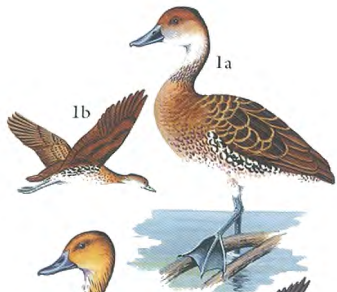


Lámina 9

1 Pato de la Florida *Anas discors*

Página 63

141 cm (16"). Parche claro azul en la parte anterior del ala.

1a Macho: Pardo acanelado cenizo. Medialuna blanca delante del ojo.

1b Hembra: Pardo moteada.

1c Vista en vuelo.

2 Pato Canelo *Anas cyanoptera*

Página 64

41 cm (16"). Verde iridiscente el espéculum, los bordes de adentro y de afuera negros; un parche azul en la parte anterior del ala.

2a Macho en plumaje de cría: Rojo acanelado.

2b Hembra: Pardo ceniciento, moteada.

2c Vista en vuelo.

3 Pato Cuchareta *Anas clypeata*

Página 64

48 cm (19"). Pico largo, en forma de cuchara. En vuelo, gran parche azul pálido en la parte anterior del ala.

3a Macho: Cabeza de un verde oscuro iridiscente.

3b Hembra: Pardo moteada.

3c Vista en vuelo.

4 Pato Gris *Anas strepera*

Página 65

51 cm (20"). Espéculum blanco, bordeado de negro.

4a Macho: Gris, con cabeza y cuello de color pardo; coberteras de la cola, negras.

4b Hembra: Pardo moteada, con la cabeza y el cuello más pálidos.

4c Vista en vuelo.

5 Pato Lavanco *Anas americana*

Página 65

51 cm (20"). Parche blanco en el ala. Pico gris azulado con la punta negra. El espéculum es verde, bordeado de negro.

5a Macho: Corona blanca y un gran parche verde a los lados de la cabeza.

5b Hembra: Pardo, con la cabeza y el cuello enteramente de color gris.

5c Vista en vuelo.

6 Huyuyo *Aix sponsa*

Página 60

48 cm (19").

6a Macho: Cabeza grande con una cresta de iridiscencias coloraciones; pico negruzco con la base roja.

6b Hembra: Pardo; la cresta menor, con un parche blanco alrededor del ojo.

6c Vista en vuelo: Larga cola cuadrada y el cuello corto.

7 Pato Lomiblanco *Aythya valisineria*

Página 66

56 cm (22"). Pico largo y oscuro, con la cabeza semiachata.

7a Macho: Blancuzco, con la cabeza de color pardo acanelado, y con el pecho y cola negros.

7b Hembra: Espalda y costados de un pardo grisáceo pálido, con la cabeza y el cuello pardos.

7c Vista en vuelo.

8 Pato Cabecirrojo *Aythya americana*

Página 66

51 cm (20"). Pico azul con un anillo blanco y la punta negra. Espéculum gris pálido con delgados bordes blancos.

8a Macho: Gris, con la cabeza redondeada y de color pardo rojizo.

8b Hembra: Toda de color castaño con el vientre blanco.

8c Vista en vuelo.



1c



1b

1a



2c



2b

2a

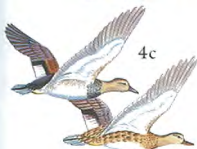


3c



3b

3a



4c



4b

4a



5c



5b

5a



6c



6b

6a



7c



7b

7a



8c



8b

8a

Lámina 10

- 1 Pato Cabezón** *Aythya collaris* Página 67
43 cm (17"). Picos oscuros, azulado en el macho, con un delgado anillo blanco alrededor de la punta.
1a Macho: Negruzco con la cabeza violácea, costados grises.
1b Hembra: Pardo oscuro; blancuzco cerca de la base del pico. Anillo ocular blanco.
1c Vista en vuelo.
- 2 Pato Morisco** *Aythya affinis* Página 68
43 cm (17").
2a Macho: Dorso negruzco con lustre violáceo en la cabeza y el cuello; pecho negro.
2b Hembra: Pardo oscuro. Parche blanco alrededor de la base del pico.
2c Vista en vuelo.
- 3 Pato Moñudo** *Bucephala albeola* Página 68
36 cm (14"). Pico azulado pequeño y el espéculum blanco, que se extiende como parche en todo el ala del macho.
3a Macho adulto: Espalda negra; cabeza negra con un parche blanco a ambos lados.
3b Hembra adulta: Pardo oscuro. Parche blanco a cada lado de la cabeza.
3c Vista en vuelo.
- 4 Pato de Cresta** *Lophodytes cucullatus* Página 69
48 cm (18"). Pico delgado y negro.
4a Macho: Cresta decorada con un parche blanco.
4b Hembra: Cresta de un pardo rojizo, erizada y tupida.
4c Vista en vuelo.
- 5 Pato Serrucho** *Mergus serrator* Página 69
58 cm (23"). Pico largo y rojo, y una notable cresta. Parche en el ala, blanco.
5a Macho: Espalda y cabeza en negro, con un tono verde lustroso.
5b Hembra: Grisácea, con la cabeza y la parte posterior del cuello de color pardo.
5c Vista en vuelo.
- 6 Pato Chorizo** *Oxyura jamaicensis* Página 71
38 cm (15").
6a Macho en plumaje de cría: Pardo rojizo con la corona negra, mejilla blanca y pico azul.
6b Hembra en plumaje de cría: Pardo grisáceo. Parche claro en la mejilla con una franja oscura.
6c Inmaduro: Se asemeja a la hembra.
6d Vista en vuelo.
- 7 Pato Agostero** *Nomonyx dominicus* Página 70
33 cm (13"). Parche blanco en el ala.
7a Macho en plumaje de cría: Color canela con la cara negra; pico azul.
7b Hembra en plumaje de cría: Pardo rojizo con dos franjas negras en la cara.
7c Juvenil.
7d Vista en vuelo.



1c

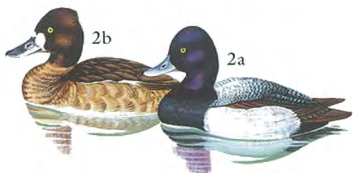


1b

1a



2c



2b

2a

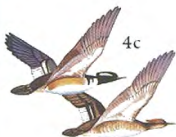


3c



3b

3a



4c



4b

4a

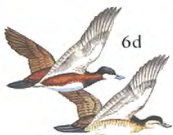


5c

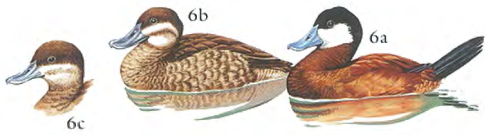


5b

5a



6d



6b

6c

6a



7d



7c



7b

7a

Lámina 11

1 Zopilote *Coragyps atratus*

Página 53

64 cm (25").

1a Adulto: Negro; cabeza y patas grises. Cola corta y cuadrada.

1b Vista en vuelo: Parche blanco en la punta del ala.

2 Aura Tiñosa *Cathartes aura*

Página 53

74 cm (29").

2a Adulto: Color achocolatado. La cabeza, roja.

2b Vista en vuelo: Alas ligeramente por encima del plano horizontal formando una V.

2c Inmaduro: Cabeza de color grisáceo.

3 Gavilán Cola de Tijera *Elanoides forficatus*

Página 73

58 cm (23").

3a Adulto: Alas largas y puntiagudas, negro por encima, blanco y negro por debajo. Cola larga, bifurcada.

3b Vista en vuelo.

4 Gavilán Caracolero *Rostrhamus sociabilis*

Página 74

43 cm (17"). Pico largo y finamente ganchudo, un parche blanco en la base de las primarias, y la cola con una ancha base blanca.

4a Macho: Pardo muy oscuro. Base del pico, ojo y patas de color anaranjado rojizo.

4b Hembra: Pardo oscuro con rayas en el pecho y vientre.

4c Vista en vuelo.

5 Gavilán Caguareño *Chondrohierax wilsonii* (ENDÉMICO)

Página 73

38 cm (15"). Cola larga y con bandas, y un robusto y fuerte pico ganchudo.

5a Macho: Ceniciento; barrado por debajo.

5b Hembra: Pardo oscuro, con visibles barras rojizas sobre pecho y vientre.

5c Vista en vuelo: Alas redondeadas con marcadas barras en blanco y negro en las primarias.

